

**Об утверждении Соглашения между Правительством Республики Казахстан и
Правительством Государства Палестина о культурном сотрудничестве**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 23 апреля 1996 г. N 495

Правительство Республики Казахстан постановляет:

Утвердить Соглашение между Правительством Республики Казахстан и
Правительством Государства Палестина о культурном сотрудничестве,
подписанное в Газе 27 декабря 1995 года.

Премьер-Министр
Республики Казахстан

СОГЛАШЕНИЕ

между Правительством Республики Казахстан
и Правительством Государства Палестина
о культурном сотрудничестве

Правительство Республики Казахстан и Правительство Государства
Палестина в дальнейшем именуемые "Стороны",
желая укреплять дружественные отношения между двумя государствами
и их народами,

стремясь развивать сотрудничество и обмен в области культуры, науки и
образования, средств массовой информации, туризма и спорта, а также по делам
м о л о д е ж и ,

с о г л а с и л и с ь о с л е д у ю щ е м .

С т а т ь я 1

Стороны будут содействовать развитию сотрудничества и обмена в областях
культуры, науки и образования, средств массовой информации, туризма и спорта, а
т а к ж е п о д е л а м м о л о д е ж и .

С т а т ь я 2

Стороны будут содействовать сотрудничеству в области культуры по следующим направлениям:

- проведение Дней культуры и искусства, кинофестивалей, организация гастролей художественных коллективов и отдельных исполнителей на взаимной основе;
- проведение выставок изобразительного и декоративно-прикладного искусства;
 - обмен делегациями деятелей культуры, литературы, искусства;
 - перевод и публикация литературных произведений;
- сотрудничество между музеями, библиотеками, архивами двух стран.

Стороны будут поощрять установление прямых контактов между учреждениями культуры двух стран.

С т а т ь я 3

Стороны будут осуществлять сотрудничество в области образования по следующим направлениям:

- обмен учеными, преподавателями и специалистами для проведения совместных научных исследований и участия в конференциях, симпозиумах и семинарах;
- эквивалентный обмен на безвозмездной основе студентами и аспирантами для обучения в высших учебных заведениях и прохождения стажировок;
- изучение языка и литературы, истории и культуры народов двух стран;
- взаимодействие в деле объективного отражения истории, географии и общественно-политического развития двух государств в учебниках и университетских курсах;
- обмен учебной литературой, методическими пособиями и учебными телевизионными программами.

С т а т ь я 4

Стороны рассмотрят возможности взаимного признания свидетельств, дипломов, званий и ученых степеней, выданных и присвоенных учебными заведениями и научными учреждениями, и заключат по этому вопросу отдельное Соглашение.

С т а т ь я 5

Стороны будут содействовать сотрудничеству в области средств массовой информации двух стран, включая проведение телефестивалей, совместное производство кино-, видео и телефильмов, а также обмен печатными изданиями, теле-

и радиопрограммами, делегациями и отдельными специалистами.

С т а т ь я 6

Стороны будут содействовать сотрудничеству в области туризма и спорта путем обмена туристическими группами, тренерами, спортивными командами, специалистами, а также организации спортивных мероприятий.

С т а т ь я 7

Стороны будут содействовать сотрудничеству между молодежными организациями, способствовать развитию молодежного обмена.

С т а т ь я 8

Споры относительно толкования и применения настоящего Соглашения подлежат разрешению путем переговоров и консультаций.

Представители Сторон будут встречаться по необходимости или по просьбе одной из Сторон, в форме Смешанной Комиссии для рассмотрения вопросов, касающихся выполнения настоящего Соглашения.

С т а т ь я 9

Стороны будут разрабатывать временные исполнительные программы к Соглашению, определяющие финансовые и организационные условия его выполнения.

Соответствующие министерства и ведомства обеих Сторон заключат отдельные соглашения о сотрудничестве в областях, предусмотренных настоящим Соглашением.

С т а т ь я 10

Настоящее Соглашение не затрагивает права и обязанности третьих Сторон, вытекающих из других международных Соглашений.

С т а т ь я 11

Настоящее Соглашение вступает в силу с даты получения уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для вступления его в силу.

Настоящее Соглашение заключено сроком на пять лет. Срок его действия автоматически продлевается на следующий пятилетний период, если ни одна из Сторон не заявит о своем желании прекратить его действие путем письменного уведомления другой Стороны не менее, чем за шесть месяцев до истечения пятилетнего срока.

Совершено "27" декабря 1995 г. в г. Газе в двух экземплярах, на казахском, арабском и русском языках, причем все тексты имеют одинаковую силу.

За Правительство
Республики Казахстан

За Правительство
Государства Палестина